



DISPATCH NOTE
240718026

Supplier 1 of 1

SAARLOUIS



Route Number:	SL671EB (SL671XD)	Carrier:	Arcese_New
Planned Loading Date:	18/07/2024	Actual Loading Date:	18/07/2024
Plant:	FORD - SAARLOUIS ASSEMBLY	Plate Number:	WPR0268N/XA637N
Driver Name:			

Receiving Station:	CJ8NA - MAGNA P.T.A.	Planned Delivery Date:	23/07/2024
Volume (m³):	63.20	Gross Weight (kg):	15774.00

333331

COLLECTION ADDRESS		DELIVERY ADDRESS	
GSDB Code:	0097A	GSDB Code:	CJ8NA
HENRY-FORD-STRASSE SAARLOUIS 66740 Germany		VIA DEI CICLAMINI 4 MODUGNO (BAR) 70026 Italy	

Loading Location	Order Number	Container Type	Folded/ Unfolded	Loaded Quantity
3C_FS_3L	F0546700-HOSXYV	CJ8NA-FE15033	F	66

FORD-WEFERT GmbH
EPC/Dock Employee

Driver

Receiver

Name: **ESTHER RUNIG**
Esther Runig
18/07/2024

Name: **KHOUJA EL KHAMIDILLO**
Date: 18. JULI 2024

Name: **MAGNA**
Date: **18. JULI 2024**

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04586850728

Date: 18/07/2024

Date: 18. JULI 2024

Date:

Signature: *[Handwritten Signature]*

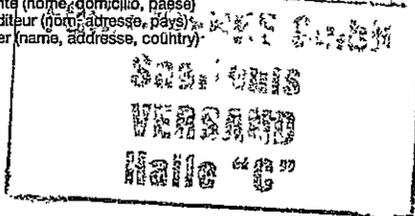
Signature: *[Handwritten Signature]*

Signature:

92

[Handwritten Signature]

[Handwritten Signature]

1 Mittente (nome, domicilio, paese) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) 		LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNACIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE <p style="text-align: center;">N.</p> <p>Questo trasporto è sottoposto, nonostante tutte le clausole contrarie, alla Convenzione del Trasp. Stradale Ce transport est soumis à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route. This carriage is subject to the Convention on the Contract for the Inter-Carriage of goods by road.</p>				
2 Destinataro (nome, domicilio, paese) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) Magna Via dei Ciclamini 70026 Bari		16 Trasportatore (nome, domicilio, paese) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) ARCESE TRASPORTI S.p.A. 38062 ARCO (Trento) Italia - Via Aldo Moro, 95 N. Iscr. Albo TN 20507701F				
3 Luogo di presa in consegna delle merci Lieu de la prise en charge de la marchandise Place of taking over the goods Sanstou...		17 Trasportatore successivo (nome, domicilio, paese) Transporteurs successives (nom, address, pays) Successive carriers (name, address, country)				
4 Luogo di destinazione delle merci Lieu pour la livraison de la marchandise Place of delivery of the goods Italy		18 Riserve ed osservazioni del corriere Réserves ed observations du transporteur Carrier's reservations and observations Arcese Polska Sp z o.o. 42-500 Będzin, ul. Soszulew 7 Nr. Licencji T.U. 014254 Nr. Ref. Auta WPR 026811 Nr. Ref. Naczepty XA5331NT				
5 Documenti allegati Documents annexés Documents attached 240718026						
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Marks and number F0546700-HOSXVK GJ8NA-FE15033	7 Numero dei colli Nombre des colis Number of packages	8 Tipo di imballaggio Mode d'emballage Method of packing	9 Descrizione delle merci Nature de la marchandise Nature of the goods	10 Numero statistico N° statistique N° statistic	11 Peso Lordo Kg. Poids brut Kg. Gross Weight Kg. 66	12 Volume m3 Cubage m3 Volume in m3
Classe Class Cifre Number Lettere Letter F						
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions		19 Convenzioni particolari Conventions particulières Special agreement				
14 Tipo di pagamento Présentations d'affranchement Instructions as to payment carriage Porto franco <input type="checkbox"/> Porto non franco <input type="checkbox"/>		20 Pagare per: To be paid by: Prezzo del trasporto: Carriage charges: Descuentos: Deductions: Contante: Supplementi: Supplem. charges: Spese accessorie: Other charges: TOTAL		Venditore Senders Valuta Currency Destinatario Consignee	15 Rimborso / Remboursement / Cash on delivery	
21 Stabilito in: Estabé à Established in SCS il 18/7/21 on		25 Motrice I° Conduite Driving Rimorchio Remorque Trailer Targa Plaque Motrice II° Conduite Driving				
22 		23  Arcese Trasporti S.p.A. 38062 ARCO (Trento)		24 Ricevuta della Merce / Marchandises reçues / Goods received  MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 70026 Medugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850728		
Firma e Timbro del Mittente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender		Firma e Timbro del Trasportatore Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier		Firma e Timbro del Destinataro Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee		

I numeri dall'1 al 12 ed i numeri 16, 17, e 18 devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente. Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. 1 - 12 y compris et 16, 17, 18 sont à remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Per le merci pericolose indicare al n. 11 oltre che l'eventuale denominazione corrente la classe, la cifra 6, se del caso la lettera. En cas marchandises dangereuses indiquer au numéro 11 outre la certification éventuelle la classe, le chiffre et le cas échéant la lettre.